

**teXet**®

Bringing the Best Together



**T-367**  
**T-368**  
MP3 ПЛЕЕРЫ

Руководство  
по эксплуатации

Благодарим за то, что Вы выбрали наш MP3-плеер. Прежде чем начать эксплуатацию устройства, внимательно прочтите данное руководство, чтобы воспользоваться всеми возможностями плеера и продлить срок его службы. Сохраните это руководство, чтобы обратиться к нему, если в будущем возникнет такая необходимость. Внешний вид изображенного на рисунках в руководстве плеера может отличаться от вида существующего изделия, поскольку все иллюстрации даны на основе прототипов наших моделей.

Наша компания не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате применения плеера не по назначению.

Поскольку определенные компоненты устройства могут занять некоторую область флэш-памяти, емкость свободной памяти может оказаться меньше стандартной.



#### **ВНИМАНИЕ!**

Ни в коем случае не удаляйте элементы питания и не отключайте плеер от компьютера в процессе чтения, записи или удаления файлов.

Используйте иконку **“безопасное извлечение устройства”**, на панели задач, для отключения плеера от компьютера.

## Содержание

1	Общий вид плеера.....	4
2	Технические характеристики.....	5
3	Указания по эксплуатации.....	6
4	Комплектность .....	7
5	Возможности .....	8
6	Подготовка к работе .....	8
7	Включение и выключение питания, блокировка клавиатуры.....	9
8	Начало эксплуатации .....	9
9	Воспроизведение аудио .....	10
9.1	Страница воспроизведения аудио .....	11
9.2	Воспроизведение/пауза .....	12
9.3	Предыдущий/следующий аудио файл .....	12
9.4	Регулировка громкости.....	12
9.5	Управление аудио файлами .....	13
10	Диктофон .....	18
10.1	Страница диктофона .....	18
10.2	Воспроизведение/пауза .....	19
10.3	Предыдущая/следующая запись .....	19
10.4	Регулировка громкости.....	19
10.5	Начало записи/пауза/сохранение записанного файла .....	20
10.6	Управление записями.....	21
11	Радио .....	25
11.1	Страница радиоприемника .....	26
11.2	Настройки радиоприемника .....	26
11.3	Запись с радио .....	28
11.4	Регулировка громкости .....	29
12	Настройки.....	30
12.1	Управление настройками .....	30
13	Подключение к компьютеру .....	33

13.1 Работа с документами.....	34
13.2 Отключение от компьютера .....	34
13.3 Форматирование.....	35
14 Установка сервисных программ .....	37
15 Возможные неисправности и методы их устранения .....	38
16 Гарантия изготовителя .....	39
17 Условия транспортирования и хранения .....	40

# 1 Общий вид плеера



1	USB штекер
2	Микрофон
3	Дисплей
4	Кнопка начала записи, регулировки громкости
5	Кнопка переключения разделов меню, управления настройками FM-тюнера, перехода к следующей композиции, увеличения громкости
6	Кнопка переключения разделов меню, управления настройками FM-тюнера, перехода к предыдущей композиции, уменьшения громкости
7	Кнопка входа в главное меню, выхода из разделов меню
8	Кнопка включения/выключения плеера, воспроизведения/паузы, входа в разделы меню
9	Переключатель включения/выключения блокировки клавиатуры
10	Отсек для батареи
11	Крепление для ремешка
12	Разъем для подключения наушников

## 2 Технические характеристики

<b>Размер (длина x ширина x высота)</b>	88x30x18,8 мм
<b>Вес</b>	30 г
<b>Питание</b>	Батарея AAA 1 шт.
<b>Битрейт MP3</b>	32 Кбит/с - 320 Кбит/с
<b>Битрейт WMA</b>	5 Кбит/с - 340 Кбит/с
<b>Частотный диапазон</b>	20 Гц - 20 КГц
<b>Коэффициент нелинейных искажений</b>	0.1% (на частоте 1 кГц)
<b>Отношение сигнал/шум</b>	>85 дБ
<b>Диапазон радиоприемника</b>	87,5-108 МГц
<b>Динамический диапазон (воспроизведение MP3 файлов)</b>	>93 дБ
<b>Тип передачи данных</b>	USB 2.0
<b>Выходная мощность</b>	>9 мВт*2

### 3 Указания по эксплуатации

Нижеследующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь читателю правильно использовать плеер и сохранять его в рабочем состоянии. Внимательно прочитайте этот раздел и строго следуйте приведенным в нем инструкциям.

- MP3-плеер следует держать вдали от зон воздействия экстремальных изменений температур (выше 35° С и ниже 5° С), влаги и статического электричества.

- Не роняйте плеер на твердую поверхность, не вставляйте в него посторонние предметы, не кладите на него тяжелые предметы и не допускайте контакта плеера с химикатами.

- Избегайте попадания плеера в зоны воздействия прямого света или излучающих тепло устройств; не помещайте плеер в пыльную или задымленную среду.

- Не разбирайте, не ремонтируйте плеер самостоятельно.

- Делайте копии файлов, хранящихся в памяти плеера, поскольку наша компания не несет ответственности за любые потери таких данных.

- Использование файлов в формате MP3 без предварительного разрешения правообладателей является нарушением или посягательством на их права интеллектуальной собственности.

- Не слушайте плеер при езде на велосипеде или за рулем транспортного средства.

- Длительное прослушивание плеера при повышенной громкости воспроизведения может привести к ухудшению слуха.

- В целях охраны окружающей среды просим Вас утилизировать упаковочные материалы, батареи и непригодные электронные продукты отдельно.

## 4 Комплектность

1. Установочный диск



2. Руководство по эксплуатации



3. USB-кабель для подключения к компьютеру



4. Наушники



5. Батарея AAA



6. Гарантийный талон

## 5 Возможности

- Воспроизведение аудиофайлов в форматах: MP3, WMA.
- Радиоприемник.
- Запись с радио и со встроенного микрофона в формате WAV.
- Просмотр текстов в формате TXT.
- Возможность отображения текстов воспроизводимых музыкальных композиций в формате LRC.
- Многоязычный интерфейс.
- Поддержка папок.
- 3D звук.
- Поддержка ID3 тегов
- Эквалайзер с 7 режимами: Естественный, Поп, Рок, Классика, Джаз, Бас, Пользовательский EQ.
- Встроенный USB штекер.
- USB-диск с большой емкостью памяти, что облегчает копирование и сохранение файлов в ОС Windows.
- Жидкокристаллический 96x39 дисплей.

## 6 Подготовка к работе

Перед началом эксплуатации убедитесь, что батарея в плеере установлена верно.

Подключите наушники к MP3-плееру.

Переместите переключатель блокировки влево, в положение  **“Разблокировать”**.



### **ВНИМАНИЕ!**

Избегайте попадания посторонних предметов в разъемы плеера.

## 7 Включение и выключение питания, блокировка клавиатуры

Для включения питания плеера переведите переключатель включения/выключения блокировки плеера **“Hold”** влево, в положение  **“Выключено”**, нажмите и удерживайте кнопку , плеер включится.

Для выключения питания плеера снова нажмите и удерживайте кнопку .

Для предотвращения случайного нажатия кнопок во время работы плеера, заблокируйте клавиатуру. Переведите переключатель включения/выключения блокировки плеера **“Hold”** вправо, в положение  **“Включено”**. Клавиатура заблокирована.

Для снятия блокировки клавиатуры переведите переключатель **“Hold”** в положение  **“Выключено”**. Блокировка клавиатуры снята.

## 8 Начало эксплуатации

Для входа в главное меню нажмите и удерживайте кнопку **“M”**. Кнопки **“<<”** и **“>>”** служат для выбора пунктов меню: музыка, диктофон, радио, настройки.



Для входа в соответствующий раздел нажмите кнопку .

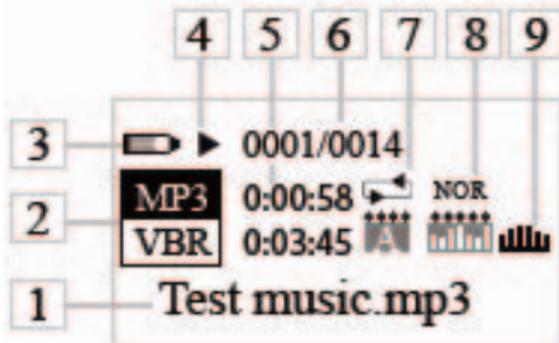
## 9 Воспроизведение аудио



В этом режиме Вы можете воспроизводить музыкальные композиции в формате **MP3** и **WMA**. Нажмите и удерживайте кнопку “**M**” для входа в главное меню. Кнопками “<<” и “>>” выберите пункт меню “**Музыка**”, для подтверждения выбора нажмите кнопку . Вы перейдете на первую страницу режима воспроизведения аудио файлов.

Плеер имеет функцию “**Текст песни**”, т. е. возможность одновременного воспроизведения музыкальных и текстовых файлов. Для активизации этой функции необходимо, чтобы музыкальная композиция и текстовый файл имели одинаковые имена и были сохранены в одной папке. Текстовый файл должен быть записан с использованием специальной кодировки и сохранен в формате **\*.LRC**.

## 9.1 Страница воспроизведения аудио



1	Название композиции
2	Формат музыкальной композиции и битрейт
3	Индикатор заряда батареи
4	Воспроизведение/пауза
5	Длительность воспроизведения и общая длительность музыкальной композиции
6	Номер музыкального файла и общее количество музыкальных файлов
7	Режим повтора
8	Режим эквалайзера
9	Графический эквалайзер

## 9.2 Воспроизведение/пауза

Плеер обладает функцией памяти. При входе в раздел **“Музыка”** из главного меню, воспроизведение начнется с того фрагмента аудио файла, во время звучания которого был выполнен выход из раздела или отключено питание плеера.

Для начала воспроизведения аудио файла или паузы нажмите кнопку .

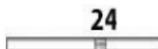
## 9.3 Предыдущий/следующий аудио файл

Для перехода к следующему аудио файлу нажмите кнопку **“>>”**. Для перехода к предыдущему аудио файлу нажмите кнопку **“<<”**.

Для перемотки вперед во время воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку **“>>”**. Для перемотки назад нажмите и удерживайте кнопку **“<<”**.

## 9.4 Регулировка громкости

На странице воспроизведения аудио нажмите кнопку **“R/V”**.



Кнопками **“>>”** и **“<<”** установите необходимый уровень громкости от 0 до 31, нажмите кнопку  или подождите несколько секунд, плеер автоматически вернется на страницу воспроизведения аудио.

## 9.5 Управление аудио файлами

На первой странице воспроизведения аудио нажмите кнопку “М” для входа в меню управления аудио файлами.

01/08	Повтор
02/08	Эквалайзер
03/08	3D
04/08	Скорость
05/08	Обзор
06/08	Дисплей
07/08	A-B
08/08	Проводник

Кнопками “<<” и “>>” выберите необходимый пункт меню:

- Для выбора режима воспроизведений файлов, выберите “Повтор” и нажмите кнопку .

01/07	Нет повтора	
02/07	Повтор 1 файла	
03/07	Повтор всего	
04/07	Случайно все	
05/07	Повтор папки	
06/07	Повтор всех папок	
07/07	Случайно папки	

Выберите один из режимов воспроизведения аудио файлов и нажмите кнопку :

**“Нет повтора”**- воспроизведение всех файлов из всех папок в обычном порядке один раз.

**“Повтор 1 файла”**- непрерывное воспроизведение одного файла.

**“Повтор всего”**- непрерывное воспроизведение всех файлов из всех папок.

**“Случайно все”**- непрерывное воспроизведение всех файлов из всех папок в произвольном порядке.

**“Повтор папки”**- воспроизведение всех файлов текущей папки один раз.

**“Повтор всех папок”**- непрерывное воспроизведение всех файлов текущей папки.

**“Случайно папки”**- воспроизведение всех файлов из текущей папки в произвольном порядке.

Напервойстраницевоспроизведенияаудиопоявитсясимвол, соответствующий выбранному режиму воспроизведения.

• Длявыбора режима эквалайзера выберите **“Эквалайзер”** и нажмите кнопку .

01/07	Естественный
02/07	Поп
03/07	Рок
04/07	Классика
05/07	Джаз
06/07	Бас
07/07	Пользовательский

Выберите необходимый режим работы эквалайзера и нажмите кнопку . На первой странице воспроизведения аудио появится надпись, соответствующая выбранному режиму

работы эквалайзера.

При выборе пользовательского эквалайзера используйте кнопку **“R/V”** для переключения между полями настроек эквалайзера. Кнопками **“<<”** и **“>>”** установите необходимые значения полей и нажмите кнопку  для сохранения настроек.

- Для управления функцией объемного звучания выберите **“3D”** и нажмите кнопку .

01/02	Выключить
02/02	Включить

Для включения/выключения функции объемного звучания выберите **“Включить”** или **“Выключить”** и нажмите кнопку .

- Для изменения скорости воспроизведения аудио файлов, выберите **“Скорость”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите необходимую скорость воспроизведения.

01/05	1.00 X
02/05	1.14 X
03/05	1.33 X
04/05	0.67 X
05/05	0.80 X

Нажмите кнопку  для подтверждения выбора.

- Для однократного включения функции обзора всех аудио файлов выберите **“Обзор”** и нажмите кнопку .



Кнопками **“<<”** и **“>>”** установите необходимую длительность воспроизведения файлов во время обзора (от 0 до 15 секунд). При установке значения **“00”** функция **“Обзор”** считается отключенной. Нажмите кнопку  для подтверждения выбора.

- Для изменения информации, отображаемой на дисплее во время воспроизведения аудио, выберите “**Дисплей**” и нажмите кнопку .

01/03	Выключить
02/03	Граф. Эквалайзер
03/03	Стерео

Для отключения индикации дополнительных функций на дисплее выберите “**Выключить**” и нажмите кнопку .

Для включения индикации графического эквалайзера на дисплее во время воспроизведения аудио выберите “**Граф. Эквалайзер**” и нажмите кнопку .

Для включения индикации стерео на дисплее во время воспроизведения аудио выберите “**Стерео**” и нажмите кнопку .

- Для выбора фрагмента аудио файла, который Вы хотите воспроизвести повторно, выберите “**А-В**” и нажмите кнопку .

На дисплее появится мигающий символ . Для выбора начала фрагмента для непрерывного воспроизведения нажмите кнопку “**R/V**”, после чего символ  изменится на символ . Начало фрагмента выбрано. Для выбора окончания фрагмента нажмите кнопку “**R/V**”, после чего символ  изменится на символ . Фрагмент выбран. Для снятия выделения нажмите любую кнопку.

- Для просмотра аудио файлов, хранящихся в памяти плеера, выберите “**Проводник**” и нажмите кнопку .

	
	Music1.mp3
	Music2.mp3
	Music3.mp3

Кнопками “<<” и “>>” выберите папку или файл для просмотра. Нажмите кнопку  для входа в папку или начала воспроизведения выбранного файла.

Для удаления аудио файла, выберите его в списке файлов, нажмите кнопку “**R/V**”.

#### Удаление файла

01/02	Нет
02/02	Да

Для подтверждения удаления, кнопками “<<” и “>>” выберите “**Да**” и нажмите кнопку .

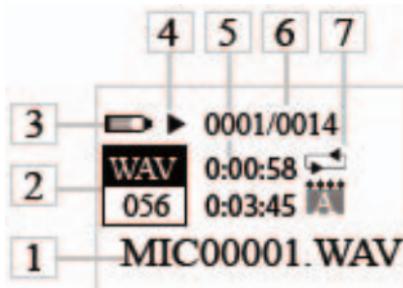
- Для возврата к предыдущему меню или выхода из папки нажмите кнопку “**M**”. Нажмите и удерживайте кнопку “**M**” для выхода в главное меню.

## 10 Диктофон



В этом режиме Вы можете записывать звуковые файлы с использованием встроенного микрофона и воспроизводить ранее созданные записи в формате **WAV**. Нажмите и удерживайте кнопку **“М”** для входа в главное меню. Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите пункт меню **“Диктофон”**, для подтверждения выбора нажмите кнопку **▶**. Вы перейдете на первую страницу режима диктофона.

### 10.1 Страница диктофона



1	Название записи
2	Формат записи и битрейт
3	Индикатор заряда батареи
4	Воспроизведение/пауза
5	Длительность воспроизведения и общая длительность записи
6	Номер записи и общее количество записей
7	Режим повтора

## 10.2 Воспроизведение/пауза

Плеер обладает функцией памяти. При входе в раздел **“Диктофон”** из главного меню, воспроизведение начнется с того фрагмента записи, во время звучания которого был выполнен выход из раздела или отключено питание плеера.

Для начала воспроизведения записи или паузы нажмите кнопку .

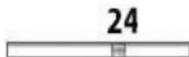
## 10.3 Предыдущая/следующая запись

Для перехода к следующей записи нажмите кнопку **“>>”**. Для перехода к предыдущей записи нажмите кнопку **“<<”**.

Для перемотки вперед во время воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку **“>>”**. Для перемотки назад нажмите и удерживайте кнопку **“<<”**.

## 10.4 Регулировка громкости

На странице диктофона, нажмите кнопку **“R/V”**.



Кнопками **“<<”** и **“>>”** установите необходимый уровень громкости от 0 до 31, нажмите кнопку  или подождите несколько секунд, плеер автоматически вернется на страницу диктофона.

## 10.5 Начало записи/пауза/сохранение записанного файла

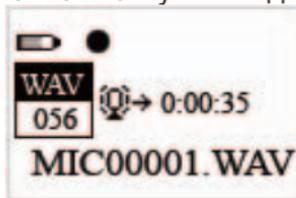
Всем файлам, записываемым со встроенного микрофона в режиме диктофона, автоматически присваиваются имена вида **MICxxxx.wav** и они сохраняются в папку **"MICIN.DIR"**.



### ВНИМАНИЕ!

Для улучшения качества записи не забывайте направлять встроенный микрофон в сторону источника звука.

Нажмите и удерживайте кнопку **"R/V"** для начала записи.



Нажмите кнопку **"R/V"** или  для приостановки/продолжения записи. Нажмите кнопку **"M"** для сохранения записи. После сохранения записи, плеер автоматически вернется в режим диктофона. Для отмены записи и выхода в главное меню нажмите и удерживайте кнопку **"M"**.

Записанные файлы можно прослушать, нажав на странице диктофона кнопку .

## 10.6 Управление записями

На первой странице диктофона, нажмите кнопку “М” для входа в меню управления записями.

01/06	Повтор
02/06	Скорость
03/06	Обзор
04/06	Дисплей
05/06	А-В
06/06	Проводник

Кнопками “<<” и “>>” выберите необходимый пункт меню:

- Для выбора режима воспроизведений файлов, выберите “Повтор” и нажмите кнопку .

01/07	Нет повтора	
02/07	Повтор 1 файла	
03/07	Повтор всего	
04/07	Случайно все	
05/07	Повтор папки	
06/07	Повтор всех папок	
07/07	Случайно папки	

Выберите один из режимов воспроизведения записей и нажмите кнопку .

“**Нет повтора**”- воспроизведение всех файлов из всех папок в обычном порядке один раз.

“**Повтор 1 файла**”- непрерывное воспроизведение одного файла.

“**Повтор всего**”- непрерывное воспроизведение всех файлов из всех папок.

“**Случайно все**”- непрерывное воспроизведение всех файлов из всех папок в произвольном порядке.

“**Повтор папки**”- воспроизведение всех файлов текущей папки один раз.

“**Повтор всех папок**”- непрерывное воспроизведение всех файлов текущей папки.

“**Случайно папки**”- воспроизведение всех файлов из текущей папки в произвольном порядке.

На первой странице диктофона появится символ, соответствующий выбранному режиму воспроизведения записей.

• Для изменения скорости воспроизведения записей, выберите “**Скорость**” и нажмите кнопку . Кнопками “<<” и “>>” выберите необходимую скорость воспроизведения записей.

01/05	1.00 X
02/05	1.14 X
03/05	1.33 X
04/05	0.67 X
05/05	0.80 X

Нажмите кнопку  для подтверждения выбора.

• Для однократного включения функции обзора всех записей выберите “**Обзор**” и нажмите кнопку .



Кнопками “<<” и “>>” установите необходимую длительность воспроизведения файлов во время обзора (от 0 до 15 секунд), нажмите кнопку . При установке значения “00” функция “Обзор” считается отключенной. Нажмите кнопку  для подтверждения выбора.

- Для изменения информации, отображаемой на дисплее во время воспроизведения записей, выберите “Дисплей” и нажмите кнопку .

01/03	Выключить
02/03	Граф. Эквалайзер
03/03	Сtereo

Для отключения индикации дополнительных функций на дисплее выберите “**Выключить**” и нажмите кнопку .

Для включения индикации графического эквалайзера на дисплее во время воспроизведения записей выберите “**Граф. Эквалайзер**” и нажмите кнопку .

Для включения индикации стерео на дисплее во время воспроизведения записей выберите “**Сtereo**” и нажмите кнопку .

- Для выбора фрагмента записи, который Вы хотите воспроизвести повторно, выберите “**A-B**” и нажмите кнопку .

На дисплее появится мигающий символ . Для выбора начала фрагмента для непрерывного воспроизведения нажмите кнопку “**R/V**”, после чего символ  изменится на символ . Начало фрагмента выбрано. Для выбора окончания фрагмента нажмите кнопку “**R/V**”, после чего символ  изменится на символ . Фрагмент выбран. Для снятия выделения нажмите любую кнопку.

- Для просмотра записей, хранящихся в памяти плеера, выберите “**Проводник**” и нажмите кнопку .

	
	MIC00001.wav
	MIC00002.wav
	MIC00003.wav

Кнопками “<<” и “>>” выберите папку или файл для просмотра. Нажмите кнопку  для входа в папку или начала воспроизведения выбранного файла.

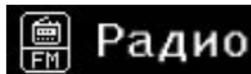
Для удаления записанного файла, выберите его в списке файлов, нажмите кнопку “R/V”.

#### Удаление записи

01/02	Нет
02/02	Да

Для подтверждения удаления, кнопками “<<” и “>>” выберите “Да” и нажмите кнопку .

- Для возврата к предыдущему меню или выхода из папки нажмите кнопку “M”. Нажмите и удерживайте кнопку “M” для выхода в главное меню.



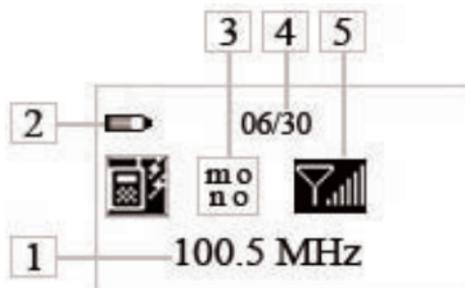
В этом режиме Вы можете прослушивать программы радиовещания, а так же производить запись с радиозэфира в формате **WAV**. Нажмите и удерживайте кнопку “**М**” для входа в главное меню. Кнопками “<<” и “>>” выберите пункт меню “**Радио**”, для подтверждения выбора нажмите кнопку . Вы перейдете на первую страницу радиоприемника. Данный плеер запоминает до 30 радиостанций в диапазоне от 87,5 до 108 МГц.



### **ВНИМАНИЕ!**

В режиме “**Радио**” не отключайте наушники, так как они используются в качестве антенны.

## 11.1 Страница радиоприемника



1	Частота радиостанции
2	Индикатор заряда батареи
3	Тип сигнала (моно/стерео)
4	Номер радиостанции из общего числа радиостанций, сохраненных в памяти плеера
5	Уровень сигнала

## 11.2 Настройки радиоприемника

На странице радиоприемника, нажмите кнопку  для входа в меню настроек радиоприемника.

01/06	Станции
02/06	Автопоиск
03/06	Ручной поиск
04/06	Сохранить станцию
05/06	Сохранить станции
06/06	Выход

Кнопками “<<” и “>>” выберите необходимый пункт меню:

- Для переключения между радиостанциями, сохраненными в памяти плеера, выберите **“Станции”** и нажмите кнопку . Используйте кнопки **“<<”** и **“>>”** для перехода к предыдущей/следующей радиостанции.

- Для настройки радиостанций в автоматическом режиме, выберите **“Автопоиск”** и нажмите кнопку . Плеер начнет автоматический поиск всех радиостанций в частотном диапазоне. После завершения поиска, в верхней части экрана отобразится количество найденных радиостанций. Используйте кнопки **“<<”** и **“>>”** для перехода к предыдущей/следующей радиостанции.

Для сохранения радиостанции в память плеера, нажмите кнопку  для входа в меню настроек радиоприемника. Выберите **“Сохранить станцию”** и нажмите кнопку . Выберите номер, под которым будет сохранена радиостанция и нажмите кнопку  еще раз.

Для сохранения всех найденных радиостанций в память плеера, нажмите кнопку  для входа в меню настроек радиоприемника. Выберите **“Сохранить станции”** и нажмите кнопку . Плеер автоматически сохранит в память все найденные радиостанции.

- Для настройки радиостанций вручную, выберите пункт **“Ручной поиск”** и нажмите кнопку . Коротким нажатием кнопок **“<<”** и **“>>”** выберите необходимую частоту радиоприемника. Нажмите и удерживайте кнопку **“<<”** или **“>>”** для автоматического поиска ближайшей радиостанции.

Для сохранения радиостанции в память плеера, нажмите кнопку  для входа в меню настроек радиоприемника. Выберите **“Сохранить станцию”** и нажмите кнопку . Выберите номер, под которым будет сохранена радиостанция и нажмите кнопку  еще раз.

- Если радиостанция уже сохранена в памяти плеера, то во вспомогательном меню вместо строк **“Сохранить станцию”**, **“Сохранить станции”** появятся строки **“Удалить станцию”**,

### “Удалить станции”.

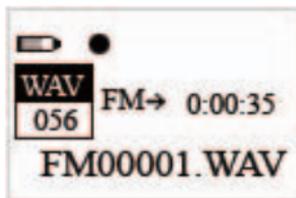
Для удаления одной радиостанции из памяти плеера выберите **“Удалить станцию”** и нажмите кнопку , выберите в списке радиостанцию, которую необходимо удалить и еще раз нажмите кнопку . Для удаления всех радиостанции из памяти плеера выберите **“Удалить станции”** и нажмите кнопку .

- Для выхода из вспомогательного меню выберите **“Выход”** и нажмите кнопку .

- Для возврата к предыдущему меню или выхода из папки нажмите кнопку **“М”**. Нажмите и удерживайте кнопку **“М”** для выхода в главное меню.

## 11.3 Запись с радио

На странице режима радио, для начала записи нажмите и удерживайте кнопку **“R/V”**.



Нажмите кнопку **“R/V”** или  для приостановки/возобновления записи.

Нажмите кнопку **“М”** для сохранения записи. После сохранения записи, плеер автоматически вернется в режим радио. Для отмены записи и выхода в главное меню нажмите и удерживайте кнопку **“М”**.

Всем файлам, записываемым с радио, автоматически присваиваются имена вида **FMxxxxx.wav** и они сохраняются в папку **“FMIN.DIR”**.

Записанные файлы можно прослушать в разделе **“Диктофон”**.

## 11.4 Регулировка громкости

На странице режима радио, нажмите кнопку “R/V”.



Кнопками “<<” и “>>” установите необходимый уровень громкости от 0 до 32, нажмите кнопку  или подождите несколько секунд, плеер автоматически вернется на страницу радио.

## 12 Настройки



В этом режиме Вы можете задавать дополнительные настройки работы плеера. Нажмите и удерживайте кнопку **“М”** для входа в главное меню. Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите пункт меню **“Настройки”**, для подтверждения выбора нажмите кнопку . Вы перейдете на первую страницу раздела опций.

### 12.1 Управление настройками

01/04	Питание
02/04	Язык
03/04	Дисплей
04/04	Настройки

Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите необходимый пункт меню:

- Для выбора режима работы питания плеера выберите **“Питание”** и нажмите кнопку . Используйте кнопку **“М”** для переключения между полями и кнопки **“<<”**, **“>>”** для изменения значений полей.

Для установки автоматического отключения питания плеера установите галочку напротив строки **“Авто выкл.”**, установите время автоматического отключения питания.

Для отключения режима автоматического отключения питания плеера установите галочку напротив строки **“Всегда Вкл.”**.

- Для выбора языка меню плеера выберите **“Язык”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите необходимый

язык и нажмите кнопку .

- Для выбора режима работы дисплея выберите **“Дисплей”** и нажмите кнопку .

Для установки контрастности дисплея выберите **“Контраст”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** установите необходимую контрастность дисплея (от 0 до 10), нажмите кнопку .

Для установки длительности подсветки дисплея выберите **“Подсветка”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** установите необходимую длительность подсветки дисплея и нажмите кнопку .

- Для управления настройками плеера выберите **“Настройки”** и нажмите кнопку .

01/04	Удалить файл
02/04	Форматировать
03/04	Сброс
04/04	Инфо Системы

Для удаления файла из памяти плеера выберите **“Удалить файл”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите необходимый файл и снова нажмите кнопку .

01/02	Нет
02/02	Да

Выберите **“Да”** для подтверждения удаления файла и нажмите кнопку . Файл удален.

Для форматирования памяти плеера выберите **“Форматировать”** и нажмите кнопку . Кнопками **“<<”** и **“>>”** выберите **“Быстрое”** или **“Полное”** форматирование и снова нажмите кнопку .

01/02	Нет
02/02	Да

Выберите “**Да**” для подтверждения форматирования и нажмите кнопку . Начнется форматирование.

- Для сброса личных настроек и возврата к заводским, выберите “**Сброс**” и нажмите кнопку .

01/02	Нет
02/02	Да

Выберите “**Да**” для подтверждения сброса личных настроек и нажмите кнопку .

- Для просмотра версии прошивки плеера и объема свободной памяти выберите “**Инфо Системы**” и нажмите кнопку .

- Для возврата к предыдущему меню или выхода из папки нажмите кнопку “**М**”. Нажмите и удерживайте кнопку “**М**” для выхода в главное меню.

## 13 Подключение к компьютеру

### Системные требования:

Операционная система	Microsoft Windows 98SE/Me/2000/XP Mac OS 10.3, или более поздние версии Linux Red hat 8.0 и более поздние версии
Процессор	Intel Pentium 2 (или выше) или любой другой процессор такой же производительности
ОЗУ	от 64 Мб
Жесткий диск	200 Мб свободной памяти
Устройство связи	USB full speed
CD-Rom	



**Примечание:** Если Вы используете ОС Windows 98/SE, не забудьте установить драйвер, необходимый для эксплуатации соединения плеера с компьютером в операционной системе Windows 98.

Подключите плеер в USB-порт компьютера.



После соединения MP3 плеера с компьютером, все операционные системы, за исключением Windows 98 SE, опознают его автоматически, и в папке **“Мой компьютер”** появится доступная для запуска иконка **“Съемный диск”**.

## 13.1 Работа с документами

В папке **“Мой компьютер”** дважды щелкните мышью по иконке цифрового плеера **“Съемный диск”**.

Использовать съемный диск цифрового плеера можно точно так же, как и обычное USB-устройство для хранения данных. Пользователи могут создавать и удалять папки, копировать файлы с компьютера на плеер и обратно, переименовывать файлы, записанные на плеере.

## 13.2 Отключение от компьютера

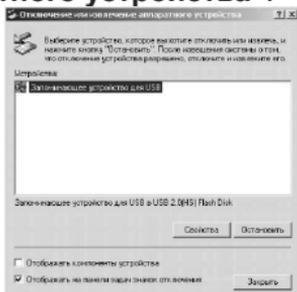


**ВНИМАНИЕ!** Отключайте плеер от компьютера только после завершения передачи данных!

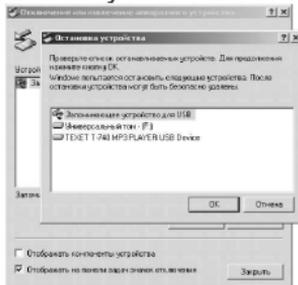
Во время подключения плеера к компьютеру, кнопка включения и выключения питания  не действует. Для отключения плеера от компьютера воспользуйтесь следующими указаниями:

Щелкните правой кнопкой мыши на значок .

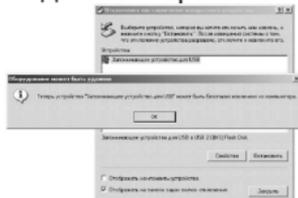
Нажмите на строчку появившегося меню **“Отключение или извлечение аппаратного устройства”**.



В окне **“Отключение или извлечение аппаратного устройства”** нажмите кнопку **“Остановить”**.



Выберите съемный диск плеера и нажмите кнопку **“ОК”**.



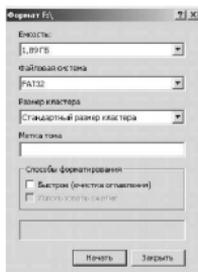
Теперь плеер может быть безопасно извлечен из компьютера.

### 13.3 Форматирование

В окне **“Мой компьютер”** щелкните левой кнопкой мыши на значок **“Съемный диск”** и в появившемся меню выберите **“Форматирование”**.



В появившемся окне нажмите кнопку **“Начать”** для начала форматирования.



**Замечания:** плеер нужно форматировать в следующих ситуациях:

1. В процессе воспроизведения возникают проблемы, которые Вы не можете устранить после прочтения раздела **“Возможные неисправности и методы их устранения”**.

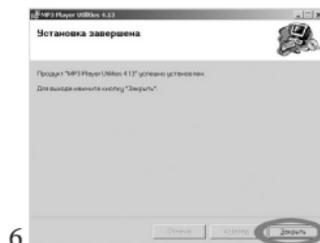
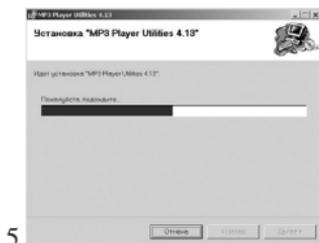
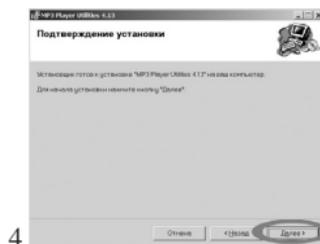
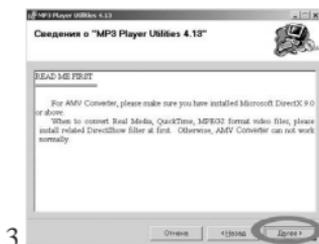
2. Невозможно удалить, проиграть или записать файлы или каталоги; в документах потеряны данные



**Примечание:** Не форматируйте плеер слишком часто, поскольку это наносит устройству вред.

## 14 Установка сервисных программ

Данная процедура состоит из двух частей: инсталляции сервисных программ для работы с диском плеера и установки программы конвертирования документов. Вставьте в компьютер входящий в комплект компакт-диск и запустите файл **“USB Disk Win98 Driver Version 1.51.30.exe”**. Для выполнения инсталляции действуйте в соответствии с нижеследующими указаниями.



## 15 Возможные неисправности и методы их устранения

<b>Проблемы</b>	<b>Вероятные причины возникновения</b>	<b>Решения</b>
<b>Плеер не включается</b>	Батарея разряжена. Включена блокировка клавиатуры	Замените батарею. Отключите блокировку клавиатуры при помощи переключателя "HOLD".
<b>В наушниках отсутствует звук.</b>	Наушники не подключены или плохо подключены к плееру. Значение громкости — "0". Батарея разряжена. Окислен или загрязнен штекер. Повреждены MP3 или WAV файлы.	Подключите наушники заново. Увеличьте громкость. Произведите зарядку аккумулятора. Очистите штекер. Загрузите соответствующие файлы заново.
<b>Дисплей отображает непонятную информацию</b>	Неверно выбран язык интерфейса. Язык не поддерживается.	Выберите нужный язык. Используйте в наименовании файлов, для ID3 тегов другой язык. Например, английский.
<b>Невозможен обмен данными с компьютером</b>	Батарея разряжена. Неисправен USB-кабель. Недостаточно памяти.	Замените батарею. Проверьте USB-соединение, используйте другой USB-кабель. Освободите память, удалив ненужные файлы.
<b>Невозможна запись с диктофона или FM-тюнера</b>	Недостаточно памяти.	Освободите память, удалив ненужные файлы.

## 16 Гарантия изготовителя

Компания “Электронные системы “АЛКОТЕЛ” предоставляет гарантию обслуживания на всю выпускаемую продукцию сроком 1 (один) год, начиная с момента приобретения изделия потребителем в розничной сбытовой сети.

Гарантийное обслуживание изделия осуществляется только при наличии заполненного гарантийного талона, заверенного печатью и подписью продавца, а так же документа, подтверждающего факт покупки устройства.

Обслуживание производится в авторизованных сервисных центрах, адреса которых Вы можете узнать в местах продаже Нашей продукции, а так же на Интернет сайте **www.texet.ru** .

### **Внимание!**

Потребитель лишается права на гарантийное обслуживание устройства в случае обнаружения неисправностей, возникших в результате:

1. Механических повреждений MP3-плеера;
2. Несоблюдения правил эксплуатации и транспортировки, указанных в описании к устройству;
3. Попадания внутрь устройства посторонних предметов (песка, влаги, насекомых и т.д.);
4. Применения в устройстве источников питания, которые не были рекомендованы к использованию производителем аппаратуры, или некачественных элементов питания.

### **MP3-плеер лишается гарантии, если:**

1. Обнаружены следы самостоятельного ремонта, сборки-разборки, модификации устройства или ремонта в неавторизованных мастерских;
2. Стерт, подчищен или уничтожен серийный номер на аппарате, а также нарушена целостность пломб или гарантийных наклеек.

## 17 Условия транспортирования и хранения

MP3-плеер в упакованном виде может транспортироваться в крытых транспортных средствах любого вида при температуре от минус 25 до плюс 35 °С, с защитой его от непосредственного воздействия атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

Юридический адрес изготовителя: Россия, 198188,  
г. Санкт-Петербург, ул. Маршала Говорова, д. 8А,  
ЗАО "Электронные системы "Алкотел"  
<http://www.texet.ru> e-mail: [mail@texet.ru](mailto:mail@texet.ru)

